

GUÍA PARA LA ELABORACIÓN DE CITAS Y REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS

NORMA APA

Sistema de Bibliotecas UOH

Esta obra está bajo una Licencia Creative Commons Atribución-NoComercial-CompartirIgual4.0 Internacional.

02

INTRODUCCIÓN

Con el fin de educar a la comunidad educativa acerca del plagio en presentaciones de trabajos escritos y el buen uso de las normas de citación, el Sistema de Bibliotecas UOH, ha desarrollado la presente “Guía para la elaboración de citas y referencias bibliográficas bajo la Norma APA 7ma ed.”

Las normas de la American Psychological Association, son uno de los estándares más utilizados en las áreas de Ciencias Sociales y Humanidades. Tiene como objetivo orientar a estudiantes y docentes en el uso correcto y responsable de la información, así como la elaboración del trabajo de investigación o manuscrito.

Este documento busca ser una orientación general acerca de las normas y las novedades más útiles e importantes. Para ello, se basa en el sitio web “Style and Grammar Guidelines” de la American Psychological Association que detalla el “Manual de publicaciones de la American Psychological Association, 7a ed.” publicado en octubre de 2019, enfocándose en los capítulos 8 y 9 donde se explican las normas de citación y referencias bibliográfica.

En caso de requerir información más completa, se sugiere acudir al manual completo (disponible hasta ahora solo en inglés) o a www.apastyle.apa.org.

03

1 CITAS

Para (APA, 2019) una cita es la mención de una idea extraída de un documento original y que se incorporará en el trabajo académico, con el fin de evitar el plagio de propiedad intelectual.

Las citas dirigen al lector a las referencias bibliográficas donde podrán identificar cual fue el recurso utilizado, por ello, la forma de citar es haciendo mención al autor y su fecha de publicación. De esta manera, cada trabajo citado debe aparecer en la lista de referencias, y cada trabajo en la lista de referencias debe ser citado en el texto, tablas y/o figuras.

Ejemplo:

CITA APA

(Gil Salaya, 2012)

REFERENCIA BIBLIOGRÁFICA

Gil Salaya, Gonzalo. (2012). Fruticultura: la producción de fruta: frutas de climas templado y subtropical. Ediciones UC

1.1 Elementos básicos de las citas:

- Apellido del autor citado
- Año de publicación
- Número de página del texto original

04

1.2 Enfoque de la cita

Antes de incorporar una cita en el texto se debe tener claridad en qué enfoque se utilizará, para ello, la Norma APA establece los siguientes:

- **Basadas en el autor o Cita Narrativa:**

Es conocida porque al comienzo de la frase se agrega el nombre del autor. En las citas narrativas, se consigna el autor junto al año entre paréntesis y al final de la cita el número de página en caso de ser textual.

Ejemplo:

López Yepes (2002) indica que el “centro de información y documentación es aquella unidad de información que se dedica al análisis o descripción del contenido de los documentos y la difusión de la información” (p.207).

- **Basadas en el texto o Cita paréntesis:**

Primero se agrega la cita y al final se consigna entre paréntesis los datos del autor, año y el número de página en caso de ser textual.

Ejemplo:

Para algunos autores el “centro de información y documentación es aquella unidad de información que se dedica al análisis o descripción del contenido de los documentos y la difusión de la información” (López Yepes, 2002, p.207)



05

1.3 Tipos de Citas

Corresponde al cómo se escribirá la idea del un autor en el texto.

1.3.1 Cita Textual o directa:

- Reproducción idéntica al texto original, sin cambios o añadidos.
- Se debe indicar autor, año, pág.
- Menos de 40 palabras; insertar en el texto y utilizar comillas.
- Más de 40 palabras; registrar en un párrafo aparte, no usar comillas y aplicar margen mayor al resto del texto.

Ejemplo:

- Cita directa (textual) de menos de 40 palabras, con énfasis en el autor:

Viera (1994) indicó que “la psicología cognitiva toma como punto de partida la existencia de la estructura cognoscitiva que viene a ser la forma en que el individuo tiene organizado el conocimiento” **(p.21)**.

- Cita directa (textual) de menos de 40 palabras, con énfasis en el texto:

Se puede determinar que “la psicología cognitiva toma como punto de partida la existencia de la estructura cognoscitiva que viene a ser la forma en que el individuo tiene organizado el conocimiento” **(Viera, 1994, p.21)**.

06

- Cita directa (textual) de más de 40 palabras, con énfasis en el autor:

Otros han contradicho esta opinión, por ejemplo, **Purcell (1997)** quien declaró que

La co-presenciano garantiza la interacción íntima entre todos los miembros del grupo. Considere las reuniones sociales a gran escala, en donde cientos y miles de personas se congregan en un lugar para realizar un ritual o celebrar un acontecimiento. **(pp.111-112).**

- Cita directa (textual) de más de 40 palabras, con énfasis en el texto:

Otros han contradicho esta opinión:

La co-presenciano garantiza la interacción íntima entre todos los miembros del grupo. Considere las reuniones sociales a gran escala, en donde cientos y miles de personas se congregan en un lugar para realizar un ritual o celebrar un acontecimiento. **(Purcell, 1997, pp.111-112).**

1.3.2 Cita parafraseada o indirecta:

- Reproducción de la idea de un autor con palabras diferentes.
- Se debe indicar autor y año.

Ejemplo:

- Cita narrativa (énfasis en el autor)

Según **Taleb (2019)** el crac bancario del 2018 fue por cuenta de una acumulación de riesgos ocultos y asimétricos y que los banqueros estaban empeñados en búsqueda de rentas. Además, encontró que la elección de Donald Trump era obvia ya, dijera lo que dijera, se presentaba al público como una persona verdadera, al contrario, de los otros candidatos.

- Cita entre paréntesis (énfasis en la cita)

El crac bancario del 2018 fue por cuenta de una acumulación de riesgos ocultos y asimétricos y que los banqueros estaban empeñados en búsqueda de rentas. Además, encontró que la elección de Donald Trump era obvia ya, dijera lo que dijera, se presentaba al público como una persona verdadera, al contrario, de los otros candidatos (Taleb, 2019).

1.3.3 Citas secundarias

- Se refiere al contenido original informado en otra fuente.
- Si es posible encuentre la fuente primaria, en lugar de citar una fuente secundaria.
- Se utiliza cuando no tenemos acceso al documento original.
- En el texto se cita el autor de la idea original y luego el autor del documento de donde se saca la idea.
- En las referencias bibliográficas se agregará el documento de donde se sacó la idea.

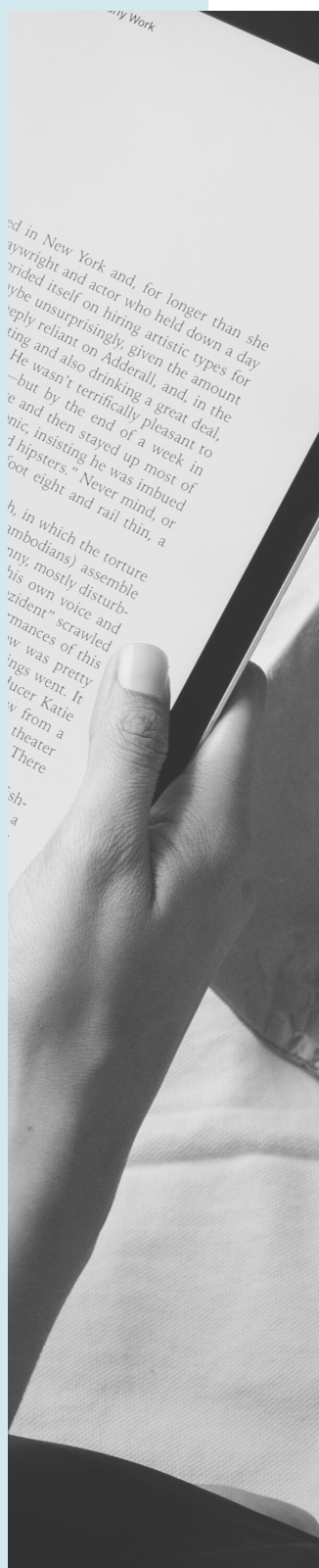
Ejemplo:

- Cita narrativa (énfasis en el autor)

Navarrete (1992, citado en Sánchez, 2015) indica que “la investigación cualitativa busca comprender la realidad en todas sus cualidades, es una estructura dinámica”.

- Cita entre paréntesis (énfasis en la cita)

(Rabbit, 1982, citado en Lyon et al., 2014)



1.3.4 Citas comunicación personal

- Aquella en que el lector no podrá acceder a la fuente de información.
- Son consideradas: comunicaciones personales, cartas privadas, comunicaciones electrónicas (mail o mensajes de grupos de WhatsApp), entrevistas personales, conversaciones telefónicas y similares.
- Se cita en el texto y no se incorpora en las referencias.
- Considere la fecha exacta de la comunicación

Ejemplo:

“Sérias medidas han sido tomadas por la alcaldía para prevenir el suicidio de adolescentes.” (Marri, J., comunicación personal, 28 de septiembre de 1998).

1.4 Consideraciones

- Cuando necesite omitir texto de la cita original, se eliminará y agregará entre paréntesis un punto suspensivo (...):
- Cuando parte del texto de una cita esté mal escrito, se debe mantener, pero luego del error agregue la o las palabras bien escritas entre corchetes []:
- En caso de que el documento no tenga año de publicación agregue la abreviatura s.f. que significa sin fecha:
- Los autores se deberán escribir por el orden en que aparezcan en el documento.
- Según cantidad de autores:

Cantidad de Autores	Ejemplo cita narrativa	Ejemplo cita parafraseada
Dos autores (apellido de ambos autores y separar con "y" o "&")	Fernández y Viera (2013) cita (pág.)	Cita (Fernández y Viera, 2013, pág.)
Tres o más autores (apellido del primer autor y luego <u>et.al</u>)	Hernández, et al. (2014) cita (pág.)	Cita (Hernández, et al., 2014, pág.)
Autor corporativo	• Primera cita: Organización Internacional del trabajo (OIT, 2014) cita (pág.) • A partir de la segunda cita (OIT, 2014) cita (pág.)	• Primera cita: Cita (Organización Internacional del trabajo [OIT], 2014, pág.) • A partir de la segunda cita Cita (OIT, 2014, pág.)

- Mismo Autor:

Cuando tenga más de 1 trabajo del mismo autor y año, ordene los documentos por orden alfabético del título, luego asigne una letra minúscula de acuerdo con el abecedario desde el primer título al último.

Ejemplo:

- Viera (2019a)
- Viera (2019b)

10

2 REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS

La norma APA, denomina a las fuentes citadas en el texto como Referencia Bibliográfica.

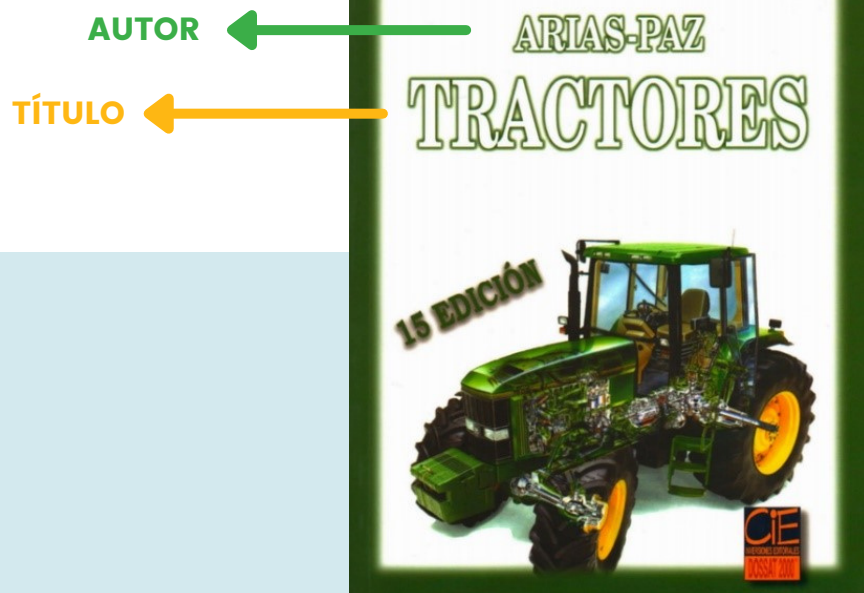
Consideraciones:

- Todas las obras citadas en un trabajo deben ser registradas en la lista de referencias.
- Debe iniciar en una nueva página separada del texto.
- El título debe ser “Referencias” y debe estar centrado en la parte superior de la página.
- No subraye o use comillas para el título.
- Deben ordenarse alfabéticamente, por el apellido de los autores.
- Cada entrada en su lista de referencia debe tener una sangría francesa a media pulgada (1,27 cm) del margen izquierdo.
- Los trabajos de un mismo autor deben ser ordenadas por año de publicación, de la más antigua a la más actual.

Elementos de una referencia

- Autor: ¿Quién es el responsable de este trabajo?
- Fecha: ¿Cuándo se publicó este trabajo?
- Título: ¿Cómo se llama este trabajo?
- Fuente: ¿Dónde puedo recuperar este trabajo? (documentos electrónicos)

11



12

Referencias con información incompleta

- Sin autor: Sustituir el título por autor; luego agregar fecha y fuente
- Sin Fecha: Informar el autor, sustituir la fecha por s.f. (sin fecha) y luego informar el título y fuente.
- Sin título: Informar el autor, fecha, describa el documento entre corchetes e informe la fuente

Referencias con más de un autor

- Hasta 20 autores: Los nombres de los autores deben estar invertidos (Apellido, Nombre); Agregar los nombres de hasta veinte autores en la lista de referencias.
- Más de 20 autores: Si el libro tiene más de veinte autores, debes enumerar los primeros 19 autores y luego utilizar puntos suspensivos después del nombre del 19° autor. Después de las elipses, escriba el nombre del último autor de la obra.



13

2.1 EJEMPLOS DE REFERENCIAS POR TIPO DE MATERIAL

2.1.1 LIBRO

Impreso

Apellido, Inicial del Nombre. (año). Título del libro. Nombre Editorial.

Herrera Cáceres, C. y Rosillo Peña, M. (2019). Confort y eficiencia energética en el diseño de edificaciones. Universidad del Valle.

En línea

Apellido, N. y Apellido, N. (año). Título del libro. Editorial. DOI o URL

Dorantes Chávez, L. F. (2015). Derecho fiscal. Grupo Editorial Patria.
<https://elibro.net.ezproxy.uoh.cl/es/lc/bibliouoh/titulos/39399>



14

2.1.2 CAPÍTULO DE LIBRO

Impreso

Apellido, Inicial del Nombre. (año). Título del capítulo de libro. En Inicial del Nombre. Apellido & Inicial del Nombre. Apellido Editor (Eds.), Título de libro (Paginas del capítulo). Nombre Editorial.

Renteria Salazar, P. (2006). El comienzo de la renovación. En M. A. Flórez Góngora (Ed.), Bogotá: Renovación Urbana, Renovación Humana (pp. 80-100). Empresa De Renovación Urbana.

En línea

Apellido, Inicial del Nombre. (año). Título del capítulo de libro. En Inicial del Nombre. Apellido & Inicial del Nombre. Apellido Editor (Eds.), Título de libro (Paginas del capítulo). Nombre Editorial. URL

Grünnewald, I. & Mora, A. (2010). Vinculación entre la dirección estratégica, autoevaluación y la acreditación. En E. Díaz & R. Careaga (Eds.), Buenas prácticas del aseguramiento de la calidad de la educación en Chile (pp. 15- 32). Ediciones CNA-Chile. <http://bibliotecadigital.educ.ar/uploads/contents/LASTIC20.pdf>



15

2.1.3 DICCIONARIOS Y ENCICLOPEDIAS

Impreso

Apellido, Inicial del Nombre o editor (ed.). (año). Título del diccionario o enciclopedia (nº de edición solo si es segunda o superior, Volumen consultado). Editorial.

Real Academia Española. (2014). Diccionario de la lengua española. (23ª ed.). España.

En línea

Apellido, Inicial del Nombre o editor (ed.). (año). Título del diccionario o enciclopedia (nº de edición solo si es segunda o superior, Volumen consultado). URL

Real Academia Española. (2014). Diccionario de la lengua española. (23a ed.). <http://dle.rae.es/>



16

2.1.4 TESIS O TRABAJOS DE TITULACIÓN NO PUBLICADOS

Impreso

Apellido, N. (año). Título de la tesis [Tesis de doctorado, magíster o fin de grado no publicada]. Nombre de la Institución Académica.

Varga Pérez, J. A. (2018) Detección y prevención de virus respiratorios aplicado a plásticos burbujas [Tesis de doctorado no publicada]. Universidad Católica.

En línea

Apellido, N. (año). Título de la tesis [Tesis de doctorado, magíster o fin de grado Nombre de la Institución Académica]. URL

Sáenz Jiménez, F. A. (2017). Factores ambientales y antrópicos que determinan la presencia y distribución del Cóndor Andino y la selección de lugares de anidación y descanso: un enfoque multiescalar [Tesis de Doctorado, Pontificia Universidad Javeriana]. <https://repository.javeriana.edu.co/bitstream/handle/10554/47171/Tesis%20Doctoral%20Fausto%20S%C3%A1enz%20Feb82020.pdf?sequence=1&isAllowed=y>



17

2.1.5 ARTÍCULO DE PUBLICACIÓN SERIADA (REVISTA, DIARIO)

Impreso

Apellido, Inicial del Nombre. (año). Título del artículo. Título de la revista o diario, volumen de la publicación (número de la publicación), Extensión de páginas del artículo.

Rodríguez, C. (2007). God's eye does not look at signs. Early development and semiotics. *Infancia y Aprendizaje*, 30(3), 343-374.

En línea

Apellido, Inicial del Nombre. (año). Título del artículo. Título de la revista o diario, volumen de la publicación (número de la publicación), Extensión de páginas del artículo. DOI o URL

Herbst-Damn, K. L., y Kulik, J. A. (2005). Volunteer support, marital status, and the survival times of terminally ill patients. *Health Psychology*, 24, 225- 229. <http://doi.org/10.1037/0278-6133.24.2.225>



18

2.1.6 NORMA

Impresa

Entidad responsable de la norma. (Año). Título de la norma. (n° de la norma). Editorial.

Instituto Nacional de Normalización. (1995). Aguas Residuales – Métodos de análisis – Parte 22: Determinación de coliformes fecales en medio EC. (NCh2313/22). INN

En línea

Entidad responsable de la norma. (Año). Título de la norma. (n° de la norma). Editorial. URL

AENOR. (2013). Información y documentación. Directrices para la redacción de referencias bibliográficas y de citas de recursos de información. (UNE-ISO 690:2013). AENOR. https://portal-aenormascom.ezproxy.usach.cl/aenor/Suscripciones/Personal/pagina_per_buscadoresp



19

2.1.7 LEYES

Impresas

Organismo que decreta. (Día de Mes de Año). Título de documento legal.
Tipo de documento legal (Ley, Decreto, etc.) número documento legal. Nombre Diario Oficial donde se publica N° de diario. País.

Chile. Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones. (19 de diciembre de 1997). Moderniza el sector portuario estatal. Ley 19542. Diario oficial de la República de Chile N°35.944. Chile.

En línea

Organismo que decreta. (Día de Mes de Año). Título de documento legal.
Tipo de documento legal número documento legal. URL

Chile. Ministerio de Hacienda. (09 de junio de 2020). Regula la portabilidad financiera. Ley 21236.
https://www.leychile.cl/Consulta/m/norma_plana?idNorma=1146340&org=ulp



20

2.1.8 PÁGINA WEB

Apellido, A., Apellido, B., y Apellido, C. (20 de mayo de 2020). Título de la página web [Excel, PDF, Word]. Nombre de la página. Recuperado el día mes año. URL

Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura. (2018). Nuevos datos revelan que en el mundo uno de cada tres 50 adolescentes sufre acoso escolar. UNESCO. Recuperado el 15 04 2021. <https://es.unesco.org/news/nuevos-datosrevelan-que-mundo-cada-tres-adolescentes-sufre-acoso-escolar>

2.1.9 IMÁGENES, VIDEO, PLANOS, MAPAS, PDF, OTRO MATERIAL

Apellido/s, Iniciales del nombre. (Año de creación). Título [Identificar el material]. URL

Instituto Geográfico Militar (Chile). Plano del Gran Santiago [Plano]. https://www.igm.cl/div/MAPAIGM/CHILE%20REGIONES/DPA/region_de_ta_paraca.jpg.



http://www.

21

REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS

American Psychological Association. (2021). Quotations.

<https://apastyle.apa.org/style-grammar-guidelines/citations/quotations>

American Psychological Association. (2021). Reference Examples.

<https://apastyle.apa.org/style-grammar-guidelines/references/examples>

American Psychological Association. (2021). Style and grammar

guidelines.<https://apastyle.apa.org/style-grammarguidelines/index>

American Psychological Association. (13 de abril 2021). What's new in the seventh edition. Publication Manual. APA Style.

<https://apastyle.apa.org/blog/whats-new-7e>

Sanchez, C. (2021). Guía Normas APA: 7ª edición [PDF]. [https://normas-](https://normas-apa.org/wp-content/uploads/Guia-Normas-APA-7ma-edicion.pdf)

[apa.org/wp-content/uploads/Guia-Normas-APA-7ma-edicion.pdf](https://normas-apa.org/wp-content/uploads/Guia-Normas-APA-7ma-edicion.pdf)